22002D0066

РЕШЕНИЕ НА СЪВМЕСТНИЯ КОМИТЕТ НА ЕИП

№ 66/2002

от 31 май 2002 година

за изменение на протокол 31 към Споразумението за ЕИП относно сътрудничеството в специфични области извън четирите свободи

СЪВМЕСТНИЯТ КОМИТЕТ НА ЕИП,

като взе предвид Споразумението за Европейското икономическо пространство, изменено с Протокола за адаптиране на Споразумението за Европейското икономическо пространство, наричано по-нататък „Споразумението“, и по-специално членове 86 и 98 от него,

като има предвид, че:

(1) Протокол 31 към споразумението бе изменен с Решение № 46/2002 на Съвместния комитет на ЕИП от 19 април 2002 г. [1].

(2) Уместно е да се разшири сътрудничеството между договарящите страни по споразумението, за да се включи Решение № 1411/2001/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 27 юни 2001 г. относно рамката на Общността за сътрудничество за насърчаване устойчивото развитие на градските райони [2].

(3) Поради това протокол 31 към споразумението следва да бъде изменен, за да позволи на това разширено сътрудничество да се осъществи от 1 януари 2002 г.,

РЕШИ:

Член 1

Член 3 (Околна среда) от протокол 31 към споразумението се изменя, както следва:

1. Текстът на параграф 4 се заменя със следния текст:

„Държавите от ЕАСТ участват в дейностите на Общността, посочени в параграф 7.“

2. В параграф 5 и 6 думите „програма за действие“ се заменя с думата „дейности“.

3. В параграф 6, текстът „Комитети на ЕО“ се заменя с думата „органи“.

4. Текстът на параграф 7, без тирето, се заменя със следното:

„Следните актове на Общността, както и актовете, произтичащи от тях, са предмет на настоящия член:

а) Актове на Общността, които пораждат действие на 1 януари 2001 г.:“.

[1] ОВ L 154, 13.6.2002 г., стр. 34.
[2] ОВ L 191, 13.7.2001 г., стр. 1.

5. Следната алинея се прибавя след буква а) от параграф 7:

„б) Актове на Общността, които пораждат действие на 1 януари 2002 г.:

— **3 2001 D 1411**: Решение № 1411/2001/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 27 юни 2001 г. относно рамката на Общността за сътрудничество за насърчаване устойчивото развитие на градските райони (ОВ L 191, 13.7.2001 г., стр. 1).“

Член 2

Настоящото решение влиза в сила в деня след последната нотификация до Съвместния комитет на ЕИП (*) съгласно член 103 параграф 1 от споразумението.

Решението се прилага от 1 януари 2002 г.

Член 3

Настоящото решение се публикува в раздела за ЕИП и в притурката за ЕИП към *Официален вестник на Европейските общности*.

Съставено в Брюксел на 31 май 2002 година.

За Съвместния комитет на ЕИП

Председател

P. WESTERLUND

(*) Не са посочени конституционни изисквания.